

Ecumenissem vivent

Partenadis tranter Transilvans e Tudestgs

DA GUIU SOBIELA-CAANITZ

Dapi 1982 promova il Ravugl evangelic d'amis da Transilvania (Reat) las relaziuns tranter ils protestants tudestgs da lezza regiun e la Germania. Suenter la revoluziun da 1989 èn ila plis Tudestgs da Rumenia emigrads en Germania. Il Reat (1) ha lura tragt a niz la bilin-guitad da ses commembres per slargiar sia finamira ad orizonts ecumenics, tschertgond relaziuns pli stretgas cun la Baselgia ortodoxa rumena (BOR). Questa, engrischada en in pajais neolatin, è bler pli averta a l'Occident che quellas da pajais slavs sco la Russia e Serbia. La davosa seduta da la Reat, a Neuendettelsau (Baviera) en la Franconia me-sauna da tradiziun evangelica, ha gist fatg ina bilantscha cleramain positiva da la lavura realisada. Remartgabla è cunzunt la cooperaziun adina pli stretga tranter la Baselgia evangelica da Württemberg (BEW) e l'archidiocesa ortodoxa transilvana da Vad, Feleac e Cluj-Napoca. Ma er en Baviera ha la Scola auta teologica da Neuendettelsau, con l'agid da la regenza da lez pajais federativ, cuntanschì resultats legraivels a Sibiu (167 377 olmas), citad da la Transilvania dal sid administrada d'in president d'etnia

tudestga e chapitala culturala da l'Europa per l'onn 2007.

L'engaschi social da Württemberg

La BEW è istoricamain predestinada per ina lavur ecumenica fritgaiyla. Il Württemberg è sa sviluppà 1803 ad in stadi confessiunalmain maschadà, situaziun francada 1952 cun la na-schientscha da Baden-Württemberg. La BEW cooperescha cun la pitschna cuminanza da cristians «assirians», q. v. d. emigrads en Württemberg dal district da Hakkari (Tirchia dal sid-ost). Tant pli gugent è la BEW s'engaschada en la cooperaziun cun cu-minanzas ortodoxas transilvanas. Duas scolastas da religiun da là lavuran per in onn sco mussadras en ina scolina da Württemberg cun blers uf-fants tircs, entant ch'in preditgant da Württemberg instruescha tudestg a la Facultad pluriconfessiunala da teolo-gia (FT) da Cluj-Napoca. 2003 e 2004 ha la BEW organisà champs da lavur per gidar a bajegiar ina claustra da mungias a Piatra Fântânele, alter-nond meditaziuns spiritualas ortodo-xas ed evangelicas. Ils Rumens han emprendi d'enconuscher il senn protestant per responsablidad sociala, entant ch'ils Tudestgs han scuvert la valita da las iconas. Ils Rumens sa di-san a preditgantas che repartan la

Sontga Tschaina, ils Tudestgs ad orto-doxs che bitschan l'anè da l'archi-vestg. Valer Bel, vicedecan da la FT, è persvas ch'ils protestants possian em-prender insatge dals ortodoxs aregu-ard «temps sontgs» ed «umans sontgs»; lezza tradiziun ortodoxa ha gidà la BOR a surviver als grevs de-cennis dal communissem.

Scolas autas ed in center da scuntrada

L'Institut european da Neuendettelsau (2) ed il pajais federativ da Ba-viera han gidà a fundar e sustegnan vinavant duas scolas autas da Sibiu. L'Universitat rumena-tudestga (dapi 1998) cumpiglia traís facultads (giurisprudenza, economia ed informati-ca). La «Scoala Postliceala Friedrich Müller» (SP) è naschida 2000 per fur-mar spezialists da pedagogia curativa; dapi 2002 cumpiglia la SP er ina sec-ziun da gerontologia. 2002 ha la SP inaugurarà in internat che po dar al-biert a 111 umans. La Baviera sus-tegna plinavant l'Academie evangelica da Transilvania (AET) a Sibiu, mana-da dal preditgant bavarais Jürgen Heckel, autur d'ina dissertaziun davart il renumà teolog ortodox rumen Dumitru Staniloae (1903–1993). Da fanadur 2004 ha l'AET organisà ina seduta davart «Il maletg da Rumenia

en las medias germanofonas dapi 1989». Da settember è suandada ina sentupada cuminaivla cun l'Acade-mia evangelica d'Arnoldshain (Hes-sen) davart ils problems economics da Rumenia e las vistas per in'etica cri-stiana da l'economia. En october han lieu dis da la cultura serba, cun in via-di en las vischnancas serbas da Ru-menia, plinavant in'excursiun ad altars laterals da Transilvania e cunzunt in'emda ecumenica da studis cun teo-logs ortodoxs. Ils 31 d'october, festa da la reformaziun en las baselgias lu-teranas, ha lieu a Brasov (285 712 olmas), la citad principala da la Transil-vania dal sid, in colloqui davart «Bas-elgia e furmaziun» cun referats ord differentas confessiuns. Dals 10 als 12 da november organisescha l'AET ina sentupada davart «Disas da bara e malencurada en differentas basel-gias», lura, dals 12 als 14, ina retratga da fin d'emna. Ins vesa che las basel-gias evangelicas da Baviera e Würt-temberg gidan ad avischinlar pievels e confessiuns da l'Europa.

1) Adressa: Alte Ortstraße,
D-65510 Hünstetten. Posta electronica:
birgit.hamrich@gmx.net

2) Adressa: Wilhelm-Löhe-Straße 16, D-91564
Neuendettelsau. Fax 0049 98 74 82332.
Posta electronica:
eu@DiakonieNeuendettelsau.de